民治黨駐加總支部 定期召集代表會議

（雲訊）茲據中國洪門民治黨駐加總支部秘書處發表消息稱：該部爲發展洪門大業起見，已决定四月十五日（星期六）下午八時，假座雲埠洪門大厦禮堂，召集全加各區首支部代表，達權總社與總支部代表，舉行特別聯席會議，并歡迎黨社元老，叔父，總支部全體職員暨黨員，不再另柬出席參加，提供有關洪門興革意見，共同商討，現已陸續收到各部呈報代表名單，預料各部均將派出代表出席參加，屆時定當有决議，貢獻於洪門與僑社云。

佛教大會擇日開光 西藏法師提前講法

（雲訊）本市佛教會，由呂傳化居士創立，設立於片打街一二六號四樓，地點適中，面積廣濶，有佛堂兩座，閱經室，講堂，僧房，客廳，足容一，二百人集會，現已大致裝修齊全，約在本月末星期日開光，已禮請三凡市金山寺方丈宣化法師，及其上座弟子白人法師五人飛來主持典禮，并舉行世界和平祈禱大會七永日，現有本市西人書信（迎來西藏金剛上師迦盧，龍波希，定於本月十三日（星期四）下午七時半，在該會講法，并提示坐禪要旨，是日除其本門徒衆，尚有本市，西門兩大學教授與學生多人參加聽講，講詞用英語傳譯，隨後將有呂居士譯成國，粵語發表，使參加僑胞了解大意，預測是日坐位擁擠，凡欲聽講者，宜提前入座，免得向隅。

楊生葉翁定期出殯

（域訊）本埠老僑楊生葉字廣昌廣東中山北台鄉人，來加數十年，前居云埠後遷移來域埠，爲爲忠以和藹，待人接物，尤有禮貌，有子門慶，遠居澳洲，楊翁因年老體弱，不幸於四月七日上午十一時在周比利醫院與世長辭，積閏享壽九十有四，聞者惋惜，經定於同月十四日（星期五）下午三時假座域埠仙時殯儀館，舉行喪禮，出殯歸土，葬於賓路墓園云。

黃氏總會籌備開幕 推定職員定期就職

（雲訊）黃氏宗親總會自成立後，積極重修樓宇，現屆竣工邊緣，籌備舉行擴大開幕典禮，惟茲事體大，於早星期組織籌備開幕委員會，推動各科職員，以便從事籌備開幕事宜，現定於本月十六日（星期日）下午二時舉行就職，經通告各職員，請依時蒞會就職云。

致癌症的推測，雖仍在研究中，但人們爲了小心起見，還是少吃的好。

他並提出幾點主要的預防癌症方法

「一」保持空氣流通，常吸新鮮空氣可免鼻咽癌。

「二」吸烟及吸入火水燃燒所產生之氣體，可能患肺癌。

「三」吃魚生可致患肝癌。

「四」食檳榔及染料可致患腎癌及膀胱癌。

「五」婚前早割包皮可防陰莖及子宮頸癌。

「六」過度曝晒在太陽光下，可致上皮癌。

據最近發表的醫務衛生署年報顯示，癌症現已成爲本港居民健康上第一大敵，一九七〇年全港死亡的人數爲二萬〇七百六十三人，其中死於癌症的有三千九百六十四人，即平均每日有近十一人因患癌症死亡。

年齡統計數字顯示，患癌症致死的年齡以四十四至六拾四歲爲最多，達二千〇四拾八人，其次是六十五歲以上者，有壹千壹百六十二人，以性別而言，男性患癌數較女性爲多。（譯元）

大西方米廠 出品推銷亞省

（云訊）本埠華商經營之大西方米廠，出品各種牌子白米，因爲品質優良，早已獲得僑胞信心，各餐館家庭均樂予採用，現該廠爲擴展業務，遠銷至亞省，特約卡城建生公司代理銷售「嘉禾」「雙人」「五羊」等名牌白米，卡城及附近僑胞，可到建生公司採購云。

一年之計在于春 文華商業大厦招租

Mandarin Shopping Centre, 611 Main St. Phone 682-1851

本大厦位於緬街火奇化街角，建築全部完成，各行生意將於四月開始陸續裝修營業，現仍有大小舖位及辦公寫字樓出賃，有意經營生意業務者希速與本公司梁春廣接洽。

舖位月租由壹百零五元起

寫字樓月租由七十五元起

片打實業公司電話：六八弍、壹八五壹

何桐相館

19 E. Pender St. 電話：日 681-5848 夜 879-5506

藝術人像 結婚喜照 紀念瓷相 翻影舊相 特約外影 禮服租賃 沖晒放大 又平又快

護照相 二張二元

彩色射印 每張廿三仙

定江山 陳好逑 鳳凰女 麥炳榮 林家聲

武林存亡繫於三峨 機關新奇步步陷阱

過三關 于素秋 羽佳 曹達華 石堅

四月十六號（禮拜日）隨時能入座睇齊

七豪俠當仁衆 大刀客真英雄

虎牙山 李紅 王宇 歐威 莉莉

隨街高唱落葉飄

人海潮 新馬仔 紫羅蓮 白雪仙 張瑛

漢記麵家

HON'S WUN-TUN HOUSE LTD.

緬街五二四號 電話 688-7018

四月十日開張

上湯鮮蝦雲吞麵 杜侯牛腩粉 巧製油炸檜 爽滑猪腸粉 明火靚粥 冷熱飲品 歡迎光顧

瓊香餐館

224 E. Pender St. Phone 683-8822

裝置全新 地方雅潔 冷氣供應 時菜海鮮 隨時應市 熟食外賣 價錢相宜 大小光顧 無任歡迎

學習管理酒巴職業

五星期學程（二一白点）日夜班，每星期五天，每日四点，經卑詩省職業學校法例批准。Russell's School of Mixology Rm 209 475 Howe St. 電話 681-2820 接洽

中國洪門民治黨駐加總支部通告

公元一九七二年四月九日 加總第廿四屆通字第十一號

爲通告事：本總支部茲有要案，亟須商討，定期於四月十五日（星期六）下午八時，假座雲埠洪門大厦禮堂，召集全加各區首支部代表，暨達權總社與本部代表，舉行特別聯席會議，除分函各區首支部暨總社外，今特再行通告週知，祈請上述各部必須委派代表出席，並統請本部各執監委員，職員，黨員，踴躍參加會議，提供意見，共同商討是要。此佈

右通告

全加各區首支部

達權總社暨本部全體職員黨員知照

中國洪門民治黨駐加總支部 主委鄭今後 秘書邱澤

華堂春夢 一元七毛五

疑夢 一元七毛五

青春熱 一元七毛五

狂風雲雨 一元七毛五

杜丹玫瑰茉莉 一元五

以上羣愛著

青草地上 一元七毛五

火祭弍十歲 一元七

後園 一元七毛五

昨夜淚痕 一元三毛

晚安嘉莉 一元三毛

七個寒風 全三冊 四元五

以上依達著

俠偶俠 全四冊 八元弍 秦紅著

鐵柱萬里征 全三冊 三元七毛五 秦紅

風虎雲龍 全三冊 三元七毛五 林容著

紫鳳釵 全三冊 四元七 東方英著

千手劍 全三冊 三元 柳殘陽著

幻影追魂 全四冊 六元弍 字文瑤著

戒刀 全三冊 四元四 秦紅著

血路 全三冊 三元四毛五 秦紅著

鋼劍潭 全三冊 三元三 上官琦著

千人塚 上下冊 三元五 高鼎著

風塵劍客 一元三 燕山人著

外埠寄費另計

Wah Sun Book Shop, 78 E. Pender St. Vancouver 4. B.C.

陳健蒼 Kinson Chan

The Gallery

公司 824-2441 住家 437-4860

Rutherford Thompson McRae Ltd 1445 East 41st Ave. Vancouver 15, B.C.

▲十九街東近連高，白人業主，七年新一廳三房豪華住宅，十庫一廳三房，三個水廁，晒台車房近交通學校

▲西區，旺飯館，一流設備及裝修，四十一個座位，短鋪期，門市開六日，租平有長批，僅開價一萬五千九

▲北區，中型雜貨街角業舖連實業，樓上宿舍一廳三房，做獨市生意每日三百七，商業區有停車場，取八萬九

▲東區，白人業主，數年新，一廳三房美麗住宅多間，土庫亦成一廳兩房，浴廁等，晒台車房，交通學校便

▲北區大型藥舖生意，業主經營十八年想退休，日常做七百，一流設備，十年批有停車場自前，萬另點貨

▲近本埠，兩年半新廿三組靚柏文，年租三萬五千五，設備完善，有自動升降機及地底停車場，只廿七萬五

▲廿八街東近緬，四組聯另合法人息屋，各自門口出入，月租四百三，兩頭地，近交通學校，開價三萬五千九

永興有限公司

WING HING CO. LTD.

280E. Pender St., Vancouver 4, B.C.

Tel 688-6025

開業二週年紀念 九折酬賓 大減價

酬謝各界僑胞兩年來大力支持，特由四月八日（星期六）起至四月十五日（星期六）止，所有油糖海味，燒烤肉食，缸瓦瓷器，糖菓餅食，藥材補品，一律照原價九折優待，希各界僑胞留意賜顧焉。

新到各種貨品 源源上市 保証鮮明

白米另設特價 五十磅幸運米六元九五 一百磅幸運米十三元五（特價期內 恕不送貨）

Lotus Tours Ltd.

420 COLUMBIA ST., VANCOUVER 4, B.C

TEL 684-2025

壹九七二年 來回香港 廉價機票 平到你笑

安達旅運社 鄧瑞文 龍文清 丘錫琛 啓

利源興記

加拿大雲高華

GIM LEE YUEN HI

75 Pender St.,

Vancouver 4, B.

Phone 685-97

鳳珠女界拖鞋

繡珠女童拖鞋

價廉物美 歡迎批發

Success Realty Ltd.

REAL ESTATE & INSURANCE

450 MAIN ST., VANCOUVER 4, B.C.

伍澤濂黃秀英事務所

辦事處電話 682-5284

山利連市 298-0216

伍澤森 253 3881

陳宗怡 732-6451

楊志清 324-4218

師大勝 876-4575

伍澤濂 733 5743

伍黃秀英

實事實業燕梳有限公司

代理燕梳 樓業買賣 樓宇按揭 房產收租 如有垂詢 極表歡迎

本號每日接有住屋柏文商業樓新盤，敬請僑胞或與本號各營業代表接洽，便知其詳。

▲投資良機，街覺商業樓，容易管理，每年除清費尚，尚爭實銀一萬四千八，開價十六萬元。

▲東區上下兩層孖屋，各有廚房廁所，土庫另有合法聯房，一共三伙收租，收價二萬二千五，

▲佐治街央區孖梳樓附近大屋，適合大家庭住或分租，新裝電線煖爐，開價二萬二千二百元，

▲喜士定東區十二年新屋，三大睡房，土庫另有兩睡房客廳廁所廚房，開價三萬一千五百。

▲本埠喜士定街角商業樓四間舖面樓上柏文另屋兩間十分雅潔年收租二萬壹，先付現款五萬。

▲靚新型屋兩間，近乃路均兩廳三房內部全新油色土庫有兩房四十一尺，帥價三萬弍千九。

▲菓舖與實業一間，弍萬三千九，弍萬九及三萬五，另菓舖兩間每日生意弍百元及四百元。

▲本埠緬街四房土庫一廳二房及廚房，在片打街七百號地段，取價 萬九千五，首期三千元

▲東區七年新型華貴兩廳三睡房靚屋，土庫有娛樂室兩睡房及廁所浴室，近學校巴士商場，開價三萬三千九，有價講。

▲埠邊靚飯館，位於商業中心，生意極佳，設備齊全，土庫另有三睡房，開所浴室及儲物室，新批三千，開價一萬五千五，詳情問楊志清。

▲祗八年新，三十四單位柏文，位孖屋區，地位適中，交通方便，業主因病出售，開價卅一萬元，首期八萬元，誠乃最佳投資良機。

▲十餘年新孖屋，堅固全士德古墻，位十三街近菲莎街，交通便利，每組兩大睡房，包兩爐頭及雪櫃，全土庫雙車房開價三萬餘，欲看從速

▲格蘭街入息屋三間，座落工業用地，月收約三百元，租客自付雜費，開價二萬二千九。

▲三年半新屋，三大睡房，位鄰士委及域多利交通學校兩便，開價三萬四千九。問陳宗怡

▲公路邊什貨店舖尾有地方住，另有屋收租，新式設備，如加售鮮花菓菜，大有前途，好機會

▲石米大廳兩房，土庫另有睡房廁所，雅潔光猛，步行可抵華埠，開價弍萬三千九，有價講

▲小型藥店，日做百元，有地方住，月租一百一十元，年老業主退休，只售二千五 可以還價

▲一街一廳兩睡房，十庫有兩房，廿六年新，洋台，近交通學校，開價二萬一千九。

▲廿三年屋，一廳兩睡房，有餐廳，近交通學校，西人業主，開價二萬二千九百元。

▲堅固大屋，近華埠，略加修葺可改孖屋 二萬餘元，首期試還價五千元，抵買。

▲近域多利街，一廳兩睡靚屋，十餘年新，亞柏文地，十庫完成合法收租，請參觀

▲首期二千五百元可以購得此堅固大屋，一廳三大睡房，兩御浴室，標大地段。